



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

# CERTIFICATE

*CISQ /RINA has issued an IQNet recognized certificate that the organization:*

**CSA S.R.L.**

STR. SAN GIUSEPPE 15 - LOC. PONTEGHIARA 43039 SALSOMAGGIORE TERME (PR) ITALIA

*in the following operative units:*

STR. SAN GIUSEPPE 15 - LOC. PONTEGHIARA 43039 SALSOMAGGIORE TERME (PR) ITALIA

*has implemented and maintains a*

**Quality Management System**

*for the following scope:*

DESIGN, MANUFACTURE OF VALVES AND ACCESSORIES FOR WATER, INDUSTRIAL AND SEWAGE PRESSURE SYSTEMS, INCLUDING PILOT OPERATED AUTOMATIC CONTROL VALVES, DIRECT ACTING PRESSURE REDUCING, SUSTAINING AND RELIEF VALVES, EQUILIBRIUM BALL FLOAT VALVES, AIR VALVES, ANTI-SURGE TANKS AND SURGE PREVENTION SOLUTIONS. MARKETING AND SALES OF VALVES AND VALVE ACCESSORIES FOR WATER, INDUSTRIAL AND SEWAGE PRESSURE SYSTEMS

*which fulfills the requirements of the following standard:*

**ISO 9001:2015**

*Issued on: 2018-12-12*

*First Issued on: 1998-02-09*

*Expires on: 2021-12-16*

*This attestation is directly linked to the IQNet Partner's original certificate and shall not be used as a stand-alone document*

*CISQ/RINA original certificate no.: 951/98/S*

**Registration Number: IT-4939**



*Alex Stoichitoiu  
President of IQNET*



*Ing. Claudio Provetti  
President of CISQ*

**IQNet Partners\*:**

AENOR Spain AFNOR Certification France APCER Portugal CCC Cyprus CISQ Italy  
CQC China CQM China CQS Czech Republic Cro Cert Croatia DQS Holding GmbH Germany FCAV Brazil  
FONDONORMA Venezuela ICONTEC Colombia Inspecta Sertifiointi Oy Finland INTECO Costa Rica  
IRAM Argentina JQA Japan KFQ Korea MIRTEC Greece MSZT Hungary Nemko AS Norway NSAI Ireland  
NYCE-SIGE México PCBC Poland Quality Austria Austria RR Russia SII Israel SIQ Slovenia  
SIRIM QAS International Malaysia SQS Switzerland SRAC Romania TEST St Petersburg Russia TSE Turkey YUQS Serbia  
IQNet is represented in the USA by: AFNOR Certification, CISQ, DQS Holding GmbH and NSAI Inc.

\* The list of IQNet partners is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under [www.iqnet-certification.com](http://www.iqnet-certification.com)



**CERTIFICATO N. 951/98/S**  
**CERTIFICATE No.**

SI CERTIFICA CHE IL SISTEMA DI GESTIONE PER LA QUALITÀ DI  
IT IS HEREBY CERTIFIED THAT THE QUALITY MANAGEMENT SYSTEM OF

**CSA S.R.L.**

STR. SAN GIUSEPPE 15 - LOC. PONTEGHARA 43039 SALSOMAGGIORE TERME (PR) ITALIA

NELLE SEGUENTI UNITÀ OPERATIVE / IN THE FOLLOWING OPERATIONAL UNITS

STR. SAN GIUSEPPE 15 - LOC. PONTEGHARA 43039 SALSOMAGGIORE TERME (PR) ITALIA

È CONFORME ALLA NORMA / IS IN COMPLIANCE WITH THE STANDARD  
**ISO 9001:2015**

PER I SEGUENTI CAMPI DI ATTIVITÀ / FOR THE FOLLOWING FIELD(S) OF ACTIVITIES

PROGETTAZIONE E PRODUZIONE DI MATERIALE PER SISTEMI IN PRESSIONE AD USO ACQUEDOTTISTICO ,  
FOGNARIO ED INDUSTRIALE, FRA CUI VALVOLE AUTOMATICHE PILOTATE, VALVOLE DI RIDUZIONE E SFIORO  
DELLA PRESSIONE, VALVOLE DI CONTROLLO DEL LIVELLO, SFIATI MULTIFUNZIONE, SERBATOI E DISPOSITIVI  
ANTICOLPO D'ARIETE. COMMERCIALIZZAZIONE DI OGNI TIPO DI VALVOLA E SOLUZIONI PER LA REGOLAZIONE  
DEI SISTEMI IN PRESSIONE IN AMBITO ACQUEDOTTISTICO, FOGNARIO ED INDUSTRIALE

DESIGN, MANUFACTURE OF VALVES AND ACCESORIES FOR WATER, INDUSTRIAL AND SEWAGE PRESSURE  
SYSTEMS, INCLUDING PILOT OPERATED AUTOMATIC CONTROL VALVES, DIRECT ACTING PRESSURE  
REDUCING, SUSTAINING AND RELIEF VALVES, EQUILIBRIUM BALL FLOAT VALVES, AIR VALVES, ANTI-SURGE  
TANKS AND SURGE PREVENTION SOLUTIONS, MARKETING AND SALES OF VALVES AND VALVE ACCESSORIES  
FOR WATER, INDUSTRIAL AND SEWAGE PRESSURE SYSTEMS

La validità del presente certificato è subordinata a sorveglianza periodica annuale / semestrale ed al riesame completo del sistema di gestione con periodicità triennale  
The validity of this certificate is dependent on an annual / six monthly audit and on a complete review, every three years, of the management system  
L'uso e la validità del presente certificato sono soggetti al rispetto del documento RINA: Regolamento per la Certificazione di Sistemi di Gestione per la Qualità  
The use and validity of this certificate are subject to compliance with the RINA document: Rules for the certification of Quality Management Systems

Prima emissione First Issue	09.02.1998	Data decisione di rinnovo Renewal decision date	12.12.2018
Data scadenza Expiry Date	16.12.2021	Data revisione Revision date	12.12.2018

Rocco Amendola  
Bologna Management System  
Certification, Head

**RINA Services S.p.A.**  
Via Corsica 12 - 16128 Genova Italy

IAF:18  
IAF:29



SGQ N° 002 A  
Membro degli Accordi di Mutuo  
Riconoscimento EA, IAF e ILAC  
Signatory of EA, IAF and ILAC  
Mutual Recognition Agreements



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di  
Certificazione dei sistemi di gestione aziendale  
CISQ is the Italian Federation of  
management system Certification Bodies

Form. 02/2018/001 (11/2018)